

大漢公報

孔子紀元二千五百零三年 夏曆歲次壬辰年閏五月廿七日

韓戰和談今日恢復

戰俘局是否可破

仍有待會議後決定

共方有無提出折衷計劃

高麗板門店十八日合衆社電。韓戰和談今日恢復。但因會議關係極爲秘密。共方本有無提出新折衷計劃。以打破對交換戰俘僵局。外間無從探悉。本日雙方代表會議約四十分鐘之久。此實爲自星期日以來。雙方和談之首次。

韓戰和談代表。今日之會議。並無指責之宣傳。雙方和談代表。僅宣讀其已準備好之演辭。並訂明日上午十一時。再行會議。

如共方本日本日新計劃提出。則共方之計劃。似未即爲韓戰所接納。但關於韓戰和談之事。無疑將有急劇之轉變。目下倫敦通訊社接獲某高級官方消息。稱中共已暗中提議。請求韓戰和談。有若干人願回共區。有若干人願回韓戰。對共方此種提議。刻正加以詳細研究。但共方此種提議。與其以前之態度。根本相反。因共方前曾指韓戰。要求韓戰和談。共方之提議。實爲韓戰和談之全部。共方允注重要將共戰俘全部放回。因中共俘虜中。內有一萬五千名。已聲明彼等寧死不願回共區。

日本盛傳韓戰將和

股票金融市場波動

東京十七日路透電。自北平宣佈韓戰和談後。日本股票市場。昨日發生劇烈波動。日經指數。昨日一度下跌。但隨後又回升。目前日經指數。仍處於波動狀態。日本股票市場。昨日之波動。係因日本盛傳韓戰將和。而導致之。

共軍移遷典少將

至另一處集中營

高麗。汝山拾七日合衆社電。共方將韓戰之戰俘。移遷至另一處集中營。共方將韓戰之戰俘。移遷至另一處集中營。共方將韓戰之戰俘。移遷至另一處集中營。

北平稱聯機炸平壤

東京十八日合衆社電。北平無

△本報價目表 (零沽每份七仙)

每月	每季	半年	全年
本埠郵寄一元二角	三元六角	六元	十二元
外埠郵寄一元五角	四元五角	八元	十六元
加購美墨一元五角	四元五角	八元	十六元
中國各埠一元五角	四元五角	八元	十六元
除星期日外。皆按日呈閱。無論取閱久暫。報費均請先惠。空函定閱。恕不奉呈。			

司理部 啟

南韓定期八月

選舉正副總統

南韓。釜山十八日合衆社電。南韓政府代表。昨日正式宣佈。南韓將於八月五日。或八月五日前。舉行正副總統選舉。彼謂李承晚總統。昨日已簽署成立選舉機關之法案。彼謂李承晚總統。昨日已簽署成立選舉機關之法案。

日本漁船十一艘

被蘇俄扣留

東京十八日合衆社電。據航海安全局報告。謂蘇俄今年在日本北海道附近所扣留之日本漁船。現仍有拾壹艘未獲釋放。並仍扣留有日本漁人拾一名。但航海安全局謂已獲蘇俄放回之日本漁船則有拾八艘。漁夫五百五十名。

意國承認

化魯克王治蘇丹

埃及。阿歷山大十八日合衆社電。埃及外交部發言人。昨日宣佈。埃及已承認化魯克王治蘇丹。埃及已承認化魯克王治蘇丹。埃及已承認化魯克王治蘇丹。

希臘空軍人員

被控謀殺共黨

希臘。雅典十八日合衆社電。希臘空軍當局。昨日宣佈。希臘空軍人員。被控謀殺共黨。希臘空軍人員。被控謀殺共黨。希臘空軍人員。被控謀殺共黨。

摩薩德與伊王

發生意見辭首相職

伊朗。德黑蘭十八日合衆社電。伊朗國家主義派之首相摩薩德。因與伊朗國王發生意見。突告辭職。伊朗國王。因與伊朗國王發生意見。突告辭職。伊朗國王。因與伊朗國王發生意見。突告辭職。

雲埠創造

交通安全紀錄

昨雲埠交通安全紀錄。由前晚八時起。至昨晨八時止。市內無交通障礙案件發生云。

罷工人未領到津貼

罷工工人及工會職員

昨據卑詩省木瓦工會主席歐士波利稱。罷工工人及工會職員。自上月十五號開始罷工迄今。猶未領到分文罷工津貼。因爲各人在罷工之前兩個月。已有準備。但總工會已吩咐各分會。隨時接濟發生罷工困難者。

醉客拔刀圖行兇

卒提將官裏去

雲埠打街西四三三號。昨發生一宗醉客拔刀圖行兇案。昨發生一宗醉客拔刀圖行兇案。昨發生一宗醉客拔刀圖行兇案。

增加及改用

無軌電車之路線

卑詩省電車公司運輸部經理爾魯。今日宣佈。自今日起。在雲埠增加及改用無軌電車之路線。增加及改用無軌電車之路線。增加及改用無軌電車之路線。

胡胡街無軌電車
③取消來往胡胡街及古蘭街之電車
④來往地維。馬普及市地維三處之電車停止來往地維街及馬普街。
⑤屋街。敦巴來往古蘭街及市地維街。在市中心區之路線。另有更改。

斯摩及考街交通新例

下星期一實行

雲埠考街及斯摩街。自下星期一。改爲單程交通。前者只准南行。而後者只准北行。據稱。此爲市當局解決市中心區交通擁擠之最重要步驟云。

杜普里斯

將三任古壁省長

古壁。拾七日加拿大社電。古壁省近日選舉省議員。昨日結束。結果九十一席之中。統一黨佔六十八席。而保守黨佔二十三席。據稱。今年競選情形。非常激烈。時起衝突。古壁省對岸之里維斯。昨晚發生騷亂。以致水龍。沖散騷亂份子云。

一女孩被鎖閣樓

全身傷痕累累何事

雲埠市警。昨日在西區發現一七歲女孩。被鎖在閣樓。全身傷痕累累。當時其母在外做工。及歸。稱警察無權干涉。警察乃將此事交由兒童救濟會調查云。

警委會將賬務科

兩人降職

雲埠警察委員會。昨日召開特別會議時。正式承認警察衙門辦事處。兩名警員。降職。

木瓦工人開始

受到大打擊

雲埠木瓦工人。昨日開始受到大打擊。雲埠木瓦工人。昨日開始受到大打擊。雲埠木瓦工人。昨日開始受到大打擊。

主任克堅氏。以及賬務科長亞蘭氏。及副科長亞蘭氏。現已將兩人降職。遺失公款。現已將兩人降職。遺失公款。現已將兩人降職。遺失公款。

天氣報告

微陰。至中午轉晴。最低與最高溫度。爲五拾三度與七拾二度。明日最高溫度爲七拾度。

阿總統夫人病篤

阿總統夫人病篤

阿總統夫人。昨日病篤。阿總統夫人。昨日病篤。阿總統夫人。昨日病篤。

緬甸東北

緬甸東北

緬甸東北。昨日發生騷亂。緬甸東北。昨日發生騷亂。緬甸東北。昨日發生騷亂。

國軍軍官叛變

國軍軍官叛變

國軍軍官。昨日叛變。國軍軍官。昨日叛變。國軍軍官。昨日叛變。



「羅市味」
為加拿大最好
之香煙

行發貨雜生萬廣

KWONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST

Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

●合時貨品取價特廉
●士女光顧無任歡迎
●雙龍絲苗軟滑可口
●羽扇紙扇款式新巧
●上海皮蛋甘香足夠
●天寶糯酒濃郁長留
●各種巖茶芳芬清透
●名廠罐頭樣樣都有

髮絲司公活聯

LINWOOD COMPANY

105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

女服部 本店聘有女店員專招待
婦女界貴客由中國到埠
請來本店當面為服務
羊毛長短襪趨時外衣及一切
日常用品俱備
男服部
羊毛長短襪急必典褲水衣工
衣各種用品應有盡有
中國部
專辦中國顧繡絲髮絲巾男女
袍睡衣瓷花罈水松木畫一切
送禮佳品
製造部
專餐館白衣絲說衫工衣牀布

司公限有豐廣

KONG FONG CO., LTD.

Tele Phone Pacific 2478

242-244 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

百吉旅行麵

●幸運麵
●萬歲麵
●維他麵
●蝦子麵

五種食法
滾水泡食
汽水泡食
菓類甜食
乾燒麵食
美味鮮甜

夏日迫人試問僑胞思食否？
●消暑佳品 ●家鄉風味

加國我們的土壤(四)

地理學家移民部著 林岳黎譯

第二章 政治地理

安大略省

毗連魁北克省西部的安大略省，為加拿大第二大省，面積四十一萬二千五百八十二平方英里，通常視為一個島省，安大略省有超過二千英里在大湖的淡水海岸線，及將近七百英里在哈得遜灣及詹姆斯灣的鹹水海岸線。加拿大的最南點，位於安大略省伊利湖的中島，它如魁北克省一樣，省內重要的部份為加拿大板塊之地，多岩石及高低起伏的特徵，在南部的半島是低的，而比較平坦，省內最高點為在蘇必利爾湖北部多岩的角，高度為二千尺，由南部的地形地方漸由低地邊緣的哈得遜灣海岸傾斜，該低地邊緣平均海拔比五百尺差不多，省的北部，礦業及森林業為重要，及金、銀、銅、鐵、石膏、鹽、及其他礦產，安大略省程度，將近為加拿大礦產出產的大半，雖然石油及天然煤油為安大略省島大量的出產，但省內缺乏煤。(未完)

社行旅地頃士

SCANDIA TRAVEL AGENCY

425 Hamilton St. Vancouver, B.C.

務客車火機飛船輪理代

本社代理
來往香港
詩各及加
美各航線
公司機票
輪船票
新客來加
送客往來
辦理入籍
移民手續
遠處僑胞
歡迎函索

店旅 ELMORE HOTEL 坡綺

349 Georgia St. E. 電話 TA. 2871

Vancouver, 4, B.C.

齡祝黃理代務客入華埠雲

電話 TA. 1487 524 Granville St.

度利市 靚女服 店是雲 高華埠 之最摩 登及利 便之買 易場所

Tracy's THE FASHION CENTRE

ESTABLISHED 1933

THE BANK OF TORONTO

都朗度行銀

本行與加拿大各界人士接洽
已有九十五年歡迎貴客之營
業香港匯兌相宜及快捷妥善
在雲埠我們有支行在維多利亞
喜市定街及其他十一間利便
支行二埠設有支行城埠支行
在布律及益市街又一在得既
利市街均為君利便而設立焉

平賣絨尾及多餘絨料

●八折減平 ●只賣四天

大多數色取時興之絨尾合女人及男人細號
數衣裳之用

此多餘絨料是由平常之貨物抽出特別平賣

CLUB 成衣原價四十九元九毛五

平賣三十九元九毛六

TIP TOP 成衣原價五十八元五毛

平賣四十六元八毛

FLEET STREET 成衣原價六十九元五

平賣五十五元六毛

加拿大之最好衣服價值

妾緝衣裳公司啓

Tip Top Tailors

314 West Hastings St. - 637 Granville St.

653 Columbia St., New Westminster

記興源利金

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

Phone MA. 9743

新到大宗
去蒂冬菇 曹白鹹魚
有蒂冬菇 馬友咸魚
南華草菇 銀倉鹹魚
北江香辛 大或咸魚
中國蘇鮑 白片魚
沙井蠔鼓 鮮味公魚
價錢相宜

堂生天雲

HING SANG HONG

362 Powell St. E. Vancouver, B.C. Canada

電話 PA. 5011

(育龜大力丸) 一打五元 服法內有說明書
(佳偶香素) 壹粒壹員 壹打八員
(擦花戀情膏) 壹粒壹員 壹打八員
(戀花抗陽露) 雙料二圓 加料三圓
(長期抗戰露) 單料壹員 雙料貳員
(五蛇追風膏) 單料貳元
(主治) 風濕骨痛，一貼痛止，如不效驗，原銀奉還

南聲公司最新唱片 每只壹元五 郵費 PA. 1813

外埠由快車 O.O.D. 交易 其他唱片目錄印備函索即奉
任劍輝 火網楚宮 四十年二只
何非凡 風雪訪情 二只
秦小梨 光棍姻緣 二只
梁醒波 貧賤夫妻 二只
江平 憶珍妃 二只
沈殿霞 湘湘 二只
蔡德忠 卿卿我我 二只
李麗 相愛 二只
江平 苦海情僧 二只
芳艷 雷 二只
HO Y'S 雨二只
朱燕屏 二世祖現形 二只
馬開錫電器行
450 Main St. Vancouver, B.C.

營業部啓事

本報接獲各種信件，如轉單，貨單，名片，入魚紙仔，信封，券據，信封，信箋，信條，信條，及書籍等，名目太繁，恕未枚舉，均工作精美，印刷玲瓏，計價特別相宜，仰祈留心賜顧是荷。

由一九五一年四月一日至一九五二年四月廿日之間，加拿大毛織品工業，僱用工人，已減少百分之拾九。丹氏公司現在之僱工爲本年初期的百分之四拾，可能在夏末之前，減至百分之二拾云。

美女領事離台灣

台北合衆社電。美國駐台北女領事李安女士奉調往曼谷工作。昨十四日離台北。伊係來台灣工作之美國第壹個女性領事云。

MISS ALLEN
Insurance
256 East C
門牌二五六
電話 TA.
火燭燕梳等
僑胞如有委
託竭誠辦理
服務週到

台北合聚社電。美國駐台北女
事李安女士奉調往曼谷工作。昨
四日離台北。伊係來台工作之
國第壹個女性領事云。

由二月至六月蒙各惠經費鳴謝

林淮傑	李廷俊	溫用寬	周松煦	馬金榮	阮福強
雲埠達權社二月二賀金	每五元	林鐵郎	曾傳忠	李泮奕	
溫根松	劉藻馨	周朝錫	林鐵郎	曾傳忠	李泮奕
每叁元	李盛	雷學振	朱廣連	鄭濃泮	唐裕松
周家樵	譚榜	每貳元五	林元	張星持	余醒容
林茂	李希寶	司徒俊權	張廷炳	蔡吉	方榮
每貳元	劉希安	壹元五	陸士壹元		
補錄一月六名	羅護世	張星持	每五元	曾北堯	叁元
林茂	張炳聲	貳元五	李悅貳元		

專治腎損精虧陰虛痿疲
腰痛膝軟酒濕夜夢遺精
神短胃氣虛弱夜夢遺精
不舉婦人月事不調前後
肚痛等症功效神速

諸君購時 提防假冒
代金利源 輔行假冒
廣生主 國言茂育

功効猛如鷹
補君先天缺
今年又添丁
(精補精)

風濕 補腎 藥

及有血藥丸 (Irritation's Nerve Food)
此是著名號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
藥水 【Leland's Kidney Tonic】
每樽壹元 及二元五毫
單小心配合 洗非林及晒相

圖來左台育寶臣醫藥時

10

專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

Pacific 8829.

割
專
計
 華僑設在牛車水大馬路門牌
 一六五號下午四點至六點診
 陳
 因
 醫
 學
 博
 士
 THEODORE Y. CHANG
 165 WUIT BROADWAY
 YANCOVER 9, B.C.
 OFFICE - CE 5815
 RES. - WEY 10622

全
科
醫
生
至
士
熱
十
五
路
德
街
德
記
藥
房
DR.
10
PHO

請用漆比頓氏 RAZ-MAH 哮喘丸，諸君如有患慢性氣支管炎，因而引起傷風發熱，以致日夜咳嗽，呼吸困難，哮喘不止者，及食烟人咳嗽，請用此藥，當可藥到病除，奏效快捷，各藥房均有代售，小盒六毛五，

修刺金鐘

卑詩押舖內有華人
馬氏經驗修整時計
工作包好價錢相宜
收買美國廿四金每個五元
B.C. COLLAT

△煤炭發售
△快捷送到
於雲·高文·於雲
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St. MA. 7333

驗眼配鏡專家
周愛權

精校各種通時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 Marine 5938

常有大小衣裳櫃及寫字檯出售

A. D. C. CO. 333 E. CORDOVA ST.
Vancouver 4, B.C. T.A. 3468

司公貨
MORRIS
552 FISGARD ST.
新辦到
糯米酒
贈送美人日曆牌

祖國貨品
鮮瓜菜
樣樣俱備

裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P. O. Box 1155

三月

齊備
巴陵頓男服店
BARRINGTON LTD.
339 W. HASTINGS ST.

滿地可

展開生意或改革之
變為現代化倘汝有
能力還債滿地可銀
行可以幫助汝
生銀是本行之營業
請爾與就近司理商
量無論何等堅固營
業計劃他必樂意在
此計劃內必樂意他

MONTREAL

(行) (銀)

一銀行自零八壹七
年以來曾與各界人
士接洽矣

"MY BANK"
TO A MILLION CANADIANS

B of M

BANK OF

Classema Ointment 卽前日冬綠
 卓藥膏・能治皮膚癬・癢・疹・及各
 種發炎 每盅五毫 大盅壹元二毫五
 專門藥劑師 快捷妥當
 外埠賜顧 郵費在內
 卡路街夾加都華街奎派藥材店啟
 EMPIRE DRUG STORE

 MA. 4929

 蘇杭雜貨俱備

 目錄印便函索即奉

RADWAY HOTEL
Columbia, Vancouver, B.C.
3445
EPHONE PACIFIC

Max Theatre
樂斯戲院

即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」

最時代化荷李活式房舍

E
Hastin

4X
 麵 麵
 謂常食美
 味優越之
 各種伙的
 市唆麵麵

Canadian Bakeries Ltd

每只壹元五 電話 PA. 1813
其由馬士打藥口路四號四號

通訊

台山開土改會
打爛銅鑼亦開不成

台山通訊：本縣第二階段土改有拾二個試點鄉完成，三拾個重鄉劃界鬥爭完畢，六十個附點鄉開工作，按附點鄉于去年八月或焙製。

各縣「縣長」

大部被撤職

清除共幹逾千人

增城掛綠

收穫僅十七顆

縣共吃了三枚

餘則送穗朝貢
增城通訊：時將夏至，荔子已紅。本縣今年荔枝菓，原屬歉收，惟荔枝菓樹已爲中共沒收，此尙國破頭兄弟豈次，是以共方人員，不惜曲盡博，竟認爲「空前水有的

華 人 西 醫		
葉求錦	Dr. K. G. Yip 531 Main St.	Phone: Off. PA. 4716 " Res. PA. 8485
龔邦耀	Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings	Phone: Off. FA. 8510 " Res. FA. 8522
趙社鴻	Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings	Phone: Off. MA. 2053 " Res. West. 1489-L1
陳繼堯	Dr. G. H. Chan 628 Main St.	Phone: Off. TA. 2824 " Res. FA. 5089L
梁甦魂	Dr. S. W. Leung 426 Main St.	Phone: Off. TA. 4934 " Res. KE. 0636
黃永源	Dr. W. Y. Wong 221 Main St.	Phone: Off. PA. 4709 " Res. FA. 8841
華 人 牙 醫		
趙社珉	Dr. W. S. Chu 426 Main St.	Phone: Off. TA. 4843 " Res. N.W. 4749-L1
李達宸	Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings	Phone: PA. 7059 Suite 108

襟 仔 梳 銀 行
 THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
 501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.
 華友與本分行來往
 已多年矣。
 我們歡迎往埠外諸
 君隨時以華文或英
 文通信與本行磋商
 ，一切疑問當盡力
 解答。
 本行代客郵電滙款
 香港手續最簡便及
 妥當。
 我們主張有公債票
 或其他貴重物件諸
 君，租賃本行保險
 箱保存。
 我們隨時願為我新
 舊華客服務。

Phone: Marine 7810 RES. Marine 0908

黃宏燕 梳梳保險事務所

FUNG WONG INSURANCE AGENCY

416 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

代理 人壽燕梳
樓宇保險
實業買賣
代接廚什板紙窗工
代填入籍移民養老
附「生活書店」
新到古今小說雜誌
學校課本文房字帖
信札作文日記歌集

加拿大雲高華埠

泰興有限公司

TAI HING COMPANY LTD.

265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

新到

皇帝牌十
淨新絲苗
大紅灰蛋
唐山綠荳
盒裝補茶
和合銀針
英美銀針
廣生銀針

泰興有限公司謹啟
電話 T.A. 1028

馳名 上品
 天香 雙老抽油
 原庄
 聞其香
 請辨其色便知其爲上品
 嘗其味
 并製原抽，原豉，豆腐，腐乳，經濟味素，兼辦豆，米，油麵，海味，貨辦行情函索即奉
 天香醬園 人主啓

Canadian Soya Industries Ltd.
 2131 Dundas St. Vancouver, B.C.
 H.A. 3788

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
TAtlow 電話 1754

經紀事務所

填報工商入息稅紙
包辦妥當

解決・入籍移民事件
整理・生意數目部記

各種保險，營業買賣

雲埠
廣德隆公司
大平賣

◎ 充滿適用貨品 ◎
◎ 一律割價平沽 ◎

諸君光顧
勿失機會

注意
 Pitman Optical
文匹
舖鏡眼
 J. J. Abramson
 I. F. Hollenberg
眼驗
家專鏡配
 ◀ 址新 ▶
 734 Granville St.
 層下地
 Vancouver Block
 Marine 0928
鏡眼製配
備俱色色

△凌著「向日樓詩鈔」——發售預約券

◎ 每本加幣壹圓 △外埠另加郵費壹毫

後伯元先生。爲潤太史之文孫。達材孝廉之公子。系出名門。家學淵源。自少聰穎。雅好研書寫詩。其詩作所得。乃合韋陶李陸的精華。一爐而冶之。不名一家。獨具風格。而繪事一道。其山水人物。亦深得倪王筆意。凌君佳什。馳譽國內騷壇。經已迭刊本報。早爲僑園

◎由雲埠總郵局寄往各處飛郵止截時間

由五月五日施行「愛惜光陰時間」

廣東各埠：每日上午五時十五分；下午二時；六時半；九時四十五分

多利：每日上午五時十五分；正午十二時

詩省南中部：汝利慎、始路、片的頓等埠。

星期一至星期六每日上午五點十五分

市魯別：星期一至星期六每日上午五時拾五分

●詩丕亞溫高華域多利吶呖船期表
(注意) 愛惜光陰時間
來往溫哥華域多利航線
由四月廿七日至九月廿七日施行

由溫高華開	到域多利
每日上午十一點半	同日下午三點四十五分
下午四點(由六月廿七日至九月十四日施行)	下午九點拾五分
每日晚間十一點五十九分鐘	翌晨七點

由域多利開
到溫哥華

上午九點半(由六月廿七日至九月十四日施行)下午兩點四十五分
 每日下午兩點拾分鐘.....全日下午六點二拾五分鐘
 每日晚間十一點五拾九分.....翌晨七點
 日船：在船期前四拾五分鐘准許下船
 夜船：於晚間拾點准許下船
來往溫哥華與乃磨航線
 六月十四日至九月七日施行

上午六點十五分	上午八點半
上午十點四十五分	下午一點半
上午十二點十五分	下午兩點半
下午六點十五分	下午八點半
下午八點	下午十點十五分

刊風局總管司

上午六點三十分	上午八點四十五分
上午九點拾五分	上午十壹點三拾分
下午三點十五分	下午五點三拾分
下午六點	下午八點四拾五分
下午九點十五分	下午十一點三十分

盤高舉至乃磐線。双方在船期前半點准許下船

船票價目表			
來往地點	單頭	來回	
云高華與城多利	三元七毛五	六元七毛五	車位每次六元
云高華與乃磨	貳元	三元六毛	車位每次五元
來回	船票限三十天		

前往期限：由每星期五正午至週末「星期日」
下午二時：逾期無効。
網場期限：不能超過星期一晚上夜十二點。

爲通告事。根據全美洲第四屆代表大會議決案。恢復「中國洪門民治黨駐美洲總部」名稱。以古巴爲總部地點。其行政經費由各國總支部分派負擔。本總支部據此。經集會議決。由民國四十一年起。全加黨員每年應繳交美洲總部年費五毛。其餘興黨基金與本總支部及當地黨部年費。照舊繳交。即已交前定進委員會「民國四十一年年費者。則已交前定進委員會」民國四十一年年費者。則已交前定進委員會。

改交美洲總部民國四十一年與四十二年費。各項年費收條亦經寄發各級黨部。仰我全加黨員。祈於早日向就地黨部繳交。實爲公便。合行錄案公佈。仰一體知照。此佈。

右通告

中國洪門民治黨駐加全體男女黨員

中國洪門民治黨駐加國總支部 主任委員蔣安翹
主任秘書簡國宏

國內新聞

禪老醫吳采南

死後猶被清算

須交款三萬萬

方准棺殮出葬

佛山訊：本市曾君瑞線香商，以兒科著譽之老中醫吳采南，慘遭千清萬算，積慮成疾，業於十八日壽終正寢。詎其家人正忙於料理吳身後事之際，突來共幹多人，指吳之家產來歷不明，制止開喪，並不許將吳之遺骸殮葬。隨由吳妻鍾氏，由其查核清楚，方准將屍收殮。吳之家人以時值炎夏，屍停廳中，如逾多日，將必發生腐臭，乃苦向幹事求情，并由吳妻聲明一星期內先籌共銀三萬萬與之，始獲准將屍先行殮葬。停柩廳中，須候三萬萬元收妥後，方准出葬。至吳之所有遺產，則概須封閉，不許移動。現吳之家人經派人赴海外向親友籌款，項中，查吳現年七十六歲，佛山人為昇平路佛山大戲院股東。業醫歷數十年，有兒科聖手之譽。每月診症在百個外，又曾經營當押及銀業，并代管傅氏阮氏等祖傳房屋田產，租稅甚多，故入息頗為不惡。又好附庸風雅，其寓所陳設頗精，滿懸名人字畫，蒐集陶器骨董其夥，除妻鍾氏外，并納一妾，福享齊人。有子四人，長名翰波，曾任佛山大戲院司理，餘子年尚少，仍在肄業中。吳於四年前，即染風濕症，不良於行，屢醫未愈，且瀕危多次。延至今日，終因打擊過多，始告不起。又吳於易手後，以曾代管傅氏，(即前駐俄大使傅秉常之家族)及阮氏之產業，被指為弄間割削，清算多次，不圖今仍未了。死後仍遭受清算，現吳生前蒐集之骨董，已全被封存移送共府保管中，究辦。

市橋皇帝族弟

被破機關就擒

紅顏知己一同入獄

番禺訊：市橋皇帝族人李駒，為日治時代紅極一時之「市橋皇帝」，李駒與族弟李駒時一人得道，雞犬升天，李駒亦樹立私人武力，組織護法隊，雄視東涌沙岸一帶，復員後國府採安撫政策，李駒時勢力仍在，擔任地方自衛團團長等職。大陸易手，中共肅清民間武力，收繳民槍，迫令地方上有勢力者，李駒時雖立足，秘密逃至海傍鄉友家，胡妙家匿居，因胡家妻走私，過去得李駒時助力甚大，已成知己，李駒時家後，遺者仍追索甚急，且鄉村戶籍管理日嚴，李駒時為自保生命計，特設一個秘密藏身「機關」利用胡家旁有水塘一個，水塘邊搭有茅寮，寮底(即塘基)有一土洞，其深乃將該土洞再挖大挖深，使成豎暗室，可供個人坐臥，洞口則加以偽裝，并以木板遮蓋洞口外掛以鴨籠，日在茅寮睡過如過風聲吃驚，則在寮內一個翻身，便可跳下塘中，泗水至洞口，鑽進洞內躲避，如是者已兩年矣。但在最近劇烈土改中，清匪反霸，查漏網，雷厲風行，海傍鄉共幹查出胡妙家與李駒時往來，已供出胡家妻女使說出，續又查悉胡家曾有男子住過，即糾集百餘，持械包圍搜索，胡恐李被搜出，登時情急，發出暗號，大叫出來呀呀聲，使李聞聲跳入洞內，不料引起共幹猜疑，在遍搜不獲後，乍見塘基側掛有鴨籠，隱約似現一土洞，試將鴨籠移動，果見有洞穴，被木板封閉，再挖出木板，遂圖窮七現，蟄伏其中之李駒時俯首就逮，并搜出黃金拾壹兩，港幣三百元及田契壹批，連同胡妙一併拘解究辦。

華新書局

新到書籍

- | | |
|-----------------|--------|
| 中西對照粵語精華四冊 | 壹元四角 |
| 洪文定三破飛來寺一至五集五元四 | 壹元四角 |
| 追雲客別傳七高掌五冊 | 壹元八角 |
| 鄭板橋氣咳張天師 上下 | 七毫五 |
| 方世玉花刀破海幢五冊 | 壹元八角 |
| 武俠奇情黑蜈蚣八冊 | 二元八角 |
| 胡亞彪大鬧武當山 三冊 | 二元五角 |
| 中國殺人王橫渡太平洋 上下 | 七毫五 |
| 小俠白摩勒再傳 上下 | 七毫五 |
| 小俠白摩勒再傳續集 上下 | 七毫五 |
| 中國殺人王大戰三K克 | 四毫 |
| 終南三怪俠 十一本 | 三圓九毫 |
| 獅王馮庚長 上下 | 七毫五 |
| 無敵春秋俠 上下 | 八毫 |
| 鐵扒扒扒扒 上下 | 七毫五 |
| 神龍飛劍客 上下 | 七毫五 |
| 神龍飛劍客(續) 上下 | 七毫五 |
| 神龍飛劍客(續) 上下 | 七毫五 |
| 北派青龍劍 上下 | 七毫五 |
| 女俠夜明珠 六冊 | 二圓一毫 |
| 少林女英雄 六冊 | 二圓一毫 |
| 香艷未溫 靈蕭生著 | 一圓四毫 |
| 殘月曉風 上下 | 一圓六毫 |
| 恨女情男 上下 | 八毫五 |
| 橫刀奪愛 上下 | 八毫五 |
| 再度春宵 靈蕭生著 | 八毫五 |
| 廣州寶錄 李彥良撰 | 三毫 |
| 同音字彙三毫 | 平民山歌二毫 |
| 中文標準學生五用小辭典二圓二五 | |

Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

攝影大家周耀初先生証明書

頭暈身熱 嘔吐飽滯 唯引家 藏最効 平安茶

贈券
嚴券不取分文類即寄贈
平安茶一服以備試用為盼
此致雲華五洲藥房
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B.C.



NEW
"SEAL-TITE"
LID
蓋氣密新
烟捲使可
明鮮絲烟

見喜魂殯儀館

Glenn Memorial Chapel

本館設在喜市定街東式三五號
電話 HA 6940 有求必應晝夜無區

司公行和中
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

祖國雜貨
油米茶糖
京菓海味
醬料鹹魚
各式藥酒
地道藥材
快造丸散
理司周幹井啟

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲煥著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調精巧
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎

本館主人啟

舖金盛美
十足金業首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡 司理鄧滿隆啟
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B.C.

醫生黃基露
地址：跑路街三百四十六號
電話 Marine 5995

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位於 舖街夾喜市定街

本行接駁香
港匯單。莫
論郵匯電匯
均能轉駁
妥當。價格
相宜。歡迎
華友貯蓄。

暗市黨長壽店

ARMSTRONG & CO.

304 Dunlevy Ave. HA 0141

卑詩押舖廣告
頭月息納五厘
以後每月三厘

B.C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.

OWL DRUG CO.
舖材藥路澳

聘有華人店員在喜市定街夾亞細亞街
Chlorodont Tooth Paste
防牙患牙痛三毫二
五毫五
Chlorodont Mouth Wash
防牙患口約水
七毫五及壹元二毫五

精裝
冷熱水甌
飯水款時種各
熱冷整修備常
顧賜友華龍水
命應時隨

NORTHWEST SHEET METAL LTD.
2270 E. Hastings St. HA. 2533

雲埠伊頓公司
THE T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER CANADA

君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君信任

HARRY JAMES
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TA 1377

新舊鄉里男女
人壽保險
保險排鋪及賠償辦法能
細微解釋
小殯館及伙食舖出賣
地點好舖租平舖內有住房僑梓
如意者請來面議
吳國華辦事處啟

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARine 1734

重慶唐餐館
日夜不停市
大謙兼小酌
男女僑胞呀
隨時可應駕
請來幫襯吓

重新廣告
本旅館新入接手營業大加改良煥然
一新房舍通爽汽暖溫煖床褥潔淨清
潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞
光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B.C.

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. HAst. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定三五

參茸藥材
SING FAT CO.
432 1/2 Columbia Ave.
Vancouver, B.C. Can.

本行總代理
新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大帮

各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房
用品發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

隆裕廣
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

廣珍金舖
常備新穎中西首飾
各種著名手鐲袋鏢
Kwong Chin Ho Co. PA. 5616
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥

麥嘉雲的麵包適合衛生
豐於滋養現貨美味美確
對經濟餐有莫大之助力
實該麵包之鮮明與價值
之諸認招牌麥嘉雲的好
麵包是爾每餐的好伴侶

社論

陀思妥夫斯基本

文學與蘇聯革命

今日蘇聯革命局面，宛如別處一世界，而為西方人所欲探知之目的，其形勢之紛紜錯綜，不可不究詰。有識之士，深以未能探源窮委，洞悉其微，而僅就其表面顯著之事實及諸教人物之性質而觀察之，仍未能得其真相。蓋蘇聯人之思想感情動作之與吾人相同者，自有歷史遺傳之反應，而於蘇聯文學見其端焉。

法國歷史家布魯特曾言：「蘇聯革命之成功，與其謂為馬克思恩格斯之哲學教義，毋寧謂為托爾斯泰之宗教。陀思妥夫斯基本之文學，激刺之極。」蘇聯人民數百年來，呻吟於極端專制政體之下，忍受痛苦，一切在恐怖狀態而生活，其思想感情動作，因之不能不無偏頗，不能不有極端。陀氏於其所著「死人之家」一極端分析此種過度感觸之心理，而為蘇聯革命之描寫。其中有言：「今有一人處於惡劣之境遇，乃以忍辱耐勞，度其艱苦之生涯，則為農夫可，為僕從可，為兵士工人亦無不可，一旦其人遭遇意外之陷害，於不能忍受之下，而持刀刺殺其仇人，自此以後，其人性質大變，脫去其一切舊態束縛，而至無所不為，當其初次殺人時為被動的，所殺者猶為其仇人，繼則以殺人為一種之娛樂，不問其人之恩仇，皆以殺之為快矣。」

其至道路行人，稍稍側目，即立刃其身，其意若曰：「吾來矣，速避，毋使吾路也。」此時其人，殆已陷於沉醉，因遭橫逆而陷於沉醉者，大抵皆中產階級受辱之受害者，則其暴力爆發，其演成恐怖現象也亦愈甚，不特此也，凡普通人民對於彼等所引起之恐怖及反對，彼等視之，且引為樂事焉。

陀氏所記述，似為蘇聯被壓迫者之反抗現象，蘇聯革命之狀況。陀氏於數年前已見及之，其「一八七一年所著『被佔有者』」一書，即譏評革命之作品也。自此書出版後，徵諸蘇聯近年之歷史以及各種事變，而似愈增其價值，今據其所述革命之狀況，其論其革命之理想，其理想之旨如下：「蘇聯革命之天才也，其才幹有若里爾爾（著名社會主義者），而胆量及能力則過之（平等），偵探制度為蘇聯革命所發明，偵探制度者，使團體中之各分子偵察其他分子之行動。（如今日第五縱隊或密謀之類），各團體偵察他人之行動之義務是也，薛氏謂各個人皆屬於全體，而全體亦屬於個人，個人皆奴隸，人人皆處於平等之奴隸地位，平時則為最重要之工作。」

蘇聯革命之天才，薛氏亦贊成其說，彼謂教育與科學之程度，不當使之過高，蓋高級之教育科學，唯知能及之，而上知者，非社會所必需，上知必有權威，有權威者，必專制，故皆宜在放逐之列，則蘇聯之天才，其才幹有若里爾爾（著名社會主義者）之旨如下：「蘇聯革命之天才也，其才幹有若里爾爾（著名社會主義者），而胆量及能力則過之（平等），偵探制度為蘇聯革命所發明，偵探制度者，使團體中之各分子偵察其他分子之行動。（如今日第五縱隊或密謀之類），各團體偵察他人之行動之義務是也，薛氏謂各個人皆屬於全體，而全體亦屬於個人，個人皆奴隸，人人皆處於平等之奴隸地位，平時則為最重要之工作。」

實為自然之樂事，堪稱樂事，及有游泳、獨木舟、游泳等，自由遊戲，尤其被教員李惟寅，鑒於在場各男女青年，對水上運動興趣濃厚，特自備出各項獎品，舉辦游泳比賽，參加二拾餘人，比賽結果，男子組十公尺自由式獲獎者，有鄭權、何棟明、黃志強、黃錫球等四名，女子組三十公尺自由式獲獎者，有周佩貞、林秀英、黃一笑、鄭權、等四名，此不僅增加郊遊之熱鬧，亦為發現青年潛藏天性之良機，又訊：該校於七月十五日開始放假，同日舉行休業式，及分發學生家庭報告書，查該校不少優秀學生，專心向學，成績甚佳，特由教員李惟寅頒贈各種獎品，以資鼓勵，計得上項優等獎者，有譚麗屏、鄭權、黃一笑、譚麗屏、林秀英、周佩貞、黃志強等，又聞該校現值暑期，興工修繕校舍，下學期八月十五日開學後，諸生可得一新場所，以供課餘活動云。

◎謝啟
敬啟者我等因假期同往省親途中，由山陰同鄉會諸親友各位親友等，或開會歡迎，或設宴款待，雲情高誼，感五中現因再赴紐約大學復課，期勿勿未遑登門拜謝，特刊報端，敬謝各位親友，王容華、黃佩卿、謝啟。

◎糖菓什貨店出賣
茲有上等糖菓什貨店，位於繁盛區街角，生意暢旺，置有大小新型用具，并有住宿房間，因店主志圖別業，願將全盤生意平價出賣，如意者請來面議。
Flash Dairy
1001 Kingsway
FA. 1718

◎旅館生意出賣
此旅館在市中心地位適中，有餐位四十，個個最適當，放映電影生意，暢旺，實為諸君與業主洽商。
B. H. H. New West 57
電話 DE. 2841 R

◎觀乾松柴出賣
本公司又有四卡觀乾松柴運到，不是貯藏柴每一割半價取三元。
電話 DE. 2867

◎柏文及各項實業
本公司專賣柏文及各項實業與投資，等實業有志者請通電話與
H. G. DAVIES 洽商
Ker & Ker Limited
Real Estate and Insurance
475 Howe St. PA. 3241

◎周順榮謝啟
敬啟者弟近日曾遍遊全加，以增廣見聞，先後曾到滿地可、都蘭度、柯地、溫地、卡利、利等埠，荷蒙各埠洪門、宗親、戚友、僑往遊覽，名勝、並以香茗盛款待，隆情厚誼，銘感五中，惟行期忙迫，未克逐一拜謝，謹登報端，以申謝忱，並祝各位健康。
永洋印務局啟

◎印務局招頂
本印務局機器齊備，生意向來穩當，現因人力缺乏，不能兼顧，是以迫要讓性，倘有欲購此業者，請來跑馬路街中利行公司一問便知。
永洋印務局啟

◎旅館連實業出賣
接近華區有房廿二個，冷水熱水，齊備，樓下合做大小生意，舖面有宿舍，合住，家用先交現款一萬一千元，便能交易，餘款銀期。
HA. 1895 L

◎裝修水龍
本處專門新裝及修整水龍，工作包好，快捷相宜，華友賜顧，隨時應命。
PA. 5919 PA. 0755

◎觀什貨舖仔平沽
本店地位適中，生意暢旺，因人力欠妥，乃從廉價沽之，如有欲購此業者，勿失機會。
1212 Robson St.

馬文仲會計師
ANTHONY W. MAH
各種商業簿記、入息呈報、移民手續、申請入籍、移民手續、申請入籍、移民手續、申請入籍。
電話 TA. 3621
511 Ford Building
193 East Hastings St.
Vancouver 4, B.C.

太平洋單車行
PACIFIC CYCLE CO.
329 E. Hastings, MA. 9841

本行經售各國名牌單車及電單車，並開設修理部，華友在本行購買或修理單車或電單車，更加近便，不論新舊車，一律可以分期付款，我華友須知，單車價目，全埠一律，惟本行與華區最近。

◎為亡兒朝恩慘被謀斃幸蒙各界呼籲伸冤懲兇謹此鳴謝事
敬啟者，鄙人朝恩，乃開平人氏，小兒朝恩，自小醇謹，并無為非作歹情事，前以加拿大政府放寬移民例，凡籍民子女，年未滿十八歲者，准其來加團聚，鄙人乃多方設法，着其來本埠，以謀生計，後得友好介紹，在詩不亞公司來往雲城之舖公主號輪船，充當廚役，正喜他能勤懇工作，自食其力，私心慶幸，不料本年元月十五日，船抵埠時，報告失踪，旋經警署調查，即行捕得兇手亞力山大威廉士者，年二拾五歲，紐芬蘭島人，後解往法庭訊辦，屢經審問，該兇手威廉士，亦直認謀殺朝恩，並將屍首拋海中等情不諱，經於四月十八日，由法庭判決，將兇手威廉士，監禁五年，竊思朝恩無辜，慘被謀斃，今者經由法律解決，事既已矣，無可置喙，但當朝恩慘事發生之際，幸蒙各界人士，代為呼籲，伸冤懲兇，如總領事館職員、海員駐所諸會員、南陽堂各兄弟、雲城埠中華會館執事、全加中國洪門治黨總支部、支部、分支部、達權總社、支社等，乃有此懲兇結果，否則冤沉海底，百世難伸矣，似此仁心義舉，有識同欽，豈為權利本人，感謝無極，即亡兒朝恩有知，亦當稍慰於九泉也，謹表謝忱，伏維 公鑑不備。
中華民國四十一年七月十日
鄧耀利拜啟

據此而觀，因知陀氏對蘇聯革命者觀察心理，近代蘇聯的文學巨著，多矣，而多數以「急打破現代社會的習慣，推翻一切之倫理道德，為目的，蘇聯人之性質，是富於想像而易趨偏激，例如今日蘇聯之民族的個性，則其得到文學之薰染，為力甚偉，而接受陀氏之思想為尤甚也，附：陀思妥夫斯基本為近代俄國三大文豪之一，他生於一八二一年，沒於一八八一年，其一生經歷，皆在慘痛生涯，年二拾七歲，即以革命嫌疑，為前俄政府逮捕，判處死刑，後遇赦，流寓西伯利亞，至一八五九年，始被釋歸國，其所著小說，長於描寫社會，悲憫憐憫，令人不忍卒讀，「罪與罰」、「死人之家」、「卡拉麥曹兄弟」等著作尤著名。

黨近僑校學期結束舉行郊遊游泳比賽
黨近僑校學期，於昨拾三日由正午拾二時至下午六時，假「士哥拉」海濱，舉行郊遊會，事前由當地僑領暨校董周新利，總少

雨、譚國、周憲煜、黃君鉅、鄭荷、何木、林兆北、黃傳運等，進行籌備及備辦食品費用，備治豐富野餐，是日風和景明，水波不興，該場男女僑胞及全體學生，均踴躍蒞場觀戰，及參加各項遊戲，先分批駕駛小汽艇數艘，沿岸瀏覽，欣

華僑助慶
穩寧六十週年紀念
繼寧函：本埠華僑助慶籌備會，徵集歌詠隊來助慶金禧紀念，至十四晚八時，在民衆游泳場演唱，指揮員：富士打女士、鋼琴伴奏：陳素雲女士、全體歌詠隊：排列齊整，錦衣綉裳，燦然奪目，燈光照射，五色繽紛，全體合唱排練諸等名曲六首：(一)陳素雲小姐之鋼琴獨奏，(二)陳素雲小姐之鋼琴獨奏，(三)陳素雲小姐之鋼琴獨奏，(四)陳素雲小姐之鋼琴獨奏，(五)陳素雲小姐之鋼琴獨奏，(六)陳素雲小姐之鋼琴獨奏。

◎哀謝
先考謝受德字善本馬公府君痛于民國四十一年七月二日壽終正寢，享壽六十四歲，不幸遽居祖國未克親視含殮，幸蒙親友馬氏公所辦理喪事，經于同月九日扶柩歸土，復蒙各社親臨執紼，致送高誼，隆情厚誼，感銘五中，特此鳴謝。
未亡人朱氏泣淚敬啟

◎厚惠芳名 恕不稱呼
金雞餐館公司贈儀五百元花園餐車
林立球五元 梁碧柱三元 周道清貳元 陳婉南貳元 周家謝貳元
周深貳元 周在利貳元
國民黨花園車 國民黨執行委員會
花園車 李德堂花園車 民治花園車
中華會館花園車 龍岡公所花園車
店把市餐館全體花園車二輛
馬氏公所花園車 趙得勝夫婦花園車
林長夫婦花園車 陳富家花園車
周在榮花園車 劉巨花園車 蔣欽統 司徒自慶 陳操 花園車 周榮 黃清 花園車 陳南素車 余榮民車 胡漢震 余杰慶 花園車 周東成花園車 趙炳 趙保春 伍福榮花園車 西人馬識夫夫婦花園車 雷矢馬夫婦車 板行典汝慎車 馬榮德 馬昌德 馬均德 馬樹德花園車 黃錫銘花園車 西方餐館花園車 周宗約 周百文花園車 鄭源 鍾鈺如花園 林賢好 林長 鍾石花園 廖偉清花園 高北全 林進花園 委世典餐館 李燦 花園 伍洪彬 周道凱 周東利 周道專花園 黃炳寬 司徒百慶花園 馬榮鈺花園 ○Z之餐館花園 周俠志 周漢醒花園 倘有錯漏請見諒
治喪處 胡漢震 馬榮瀚 鞠躬

世界最大野獸表演
CLYDE BEATTY CIRCUS

大馬戲準于星期四五六(七月十七、十八、十九)三天在派來亞夾山步街「搭四號或十四號卡」之公園表演(PRIOR & CAMPBELL)每日下午三時及八時開演看「嘉來比的」氏親身在大鐵籠與二十五个獅子及老虎同在內一種種在空中奇妙之舞如在鐵線行走等等及種種奇觀！有三群大象，百匹良馬三十個獅子及老虎又有駱駝，熊，豹，山羊及各種猴子又有野獸不用銀觀看全是新戲

入場 大人一元二毛 童子六毛 對號位有椅坐 每位一元二毛

△國內新聞▽
將來如何處理 尙難預料也。
馬南索捕武裝份子急

國內新聞

將來如何處理 尙難預料也。
馬南索捕武裝份子急

華新書局

見靈魂殯儀館

曙市黨長壽店

新書

收盤賣平貨

有許多細號超等男衣裳

★★★ [賣 平 續 繼] ★★★

此舊字號將全盤貨物出賣

此生意已經及時現備以

趁此機會買平貨

以備現時將之來需用

各貨物真正減價短平賣

成套男衣服	原價	六拾七圓五毛	平賣	三拾七元八毛五
成套男衣服	原價	七拾五元	平賣	四拾九元八毛五
輕身長大樓	原價	四拾九元五毛	平賣	廿四元八毛五
褲	原價	拾四元九毛五	平賣	九元八毛五
說衫	原價	六元五毛	平賣	三元八毛九
襖	原價	壹元三毛五	平賣	八毛九
雨褸	原價	廿九元五毛	平賣	拾九元八毛五
遊戲衫	原價	卅四元五毛	平賣	廿四元八毛五
遊戲說衫	原價	五元九毛五	平賣	三元八毛九
睡衫褲	原價	六元九毛五	平賣	四元四毛九
織冷衫	原價	十三元五毛	平賣	九元六毛九
游泳褲	原價	五元九毛五	平賣	三元七毛九

列查善年文公司啟

RICHARDSON - JARMAN LTD.

523 GRANVILLE ST.